

Distr.: General
27 July 2011
Arabic
Original: English



لجنة استخدام الفضاء الخارجي
في الأغراض السلمية

معلومات مقدّمة وفقاً لاتفاقية تسجيل الأجسام المطلقة
في الفضاء الخارجي

مذكرة شفوية مؤرّخة ١٧ شباط/فبراير ٢٠١١ موجهة إلى الأمين العام
من البعثة الدائمة لإيطاليا لدى الأمم المتحدة (فيينا)

تُهدي البعثة الدائمة لإيطاليا لدى الأمم المتحدة (فيينا) تحياتها إلى الأمين العام للأمم
المتحدة، وتتشرف بأن تحيل إليه، وفقاً للمادة الرابعة من اتفاقية تسجيل الأجسام المطلقة في
الفضاء الخارجي (مرفق قرار الجمعية العامة ٣٢٣٥ (د-٢٩))، معلومات بشأن الجسمين
الفضائيين الإيطاليين التاليين: SICRAL-1 و SICRAL-1B (انظر المرفق).



المرفق

بيانات التسجيل الخاصة بالأجسام الفضائية التي أطلقتها إيطاليا*

SICRAL-1

SICRAL-1	اسم الجسم الفضائي:
إيطاليا	اسم الدولة المولدة:
وزارة الدفاع الإيطالية	مالك الساتل:
٧ شباط/فبراير ٢٠٠١، الساعة ٢٣١٠ بالتوقيت العالمي المنسق كورو، غيانا الفرنسية	تاريخ الإطلاق وموقعه:
Ariane IV	مركبة الإطلاق:
	البارامترات المدارية الأساسية:
٢٤ ساعة	الفترة العقدية:
± 0.1 درجة (يمكن تعديل الميل أثناء عمر التشغيل)	زاوية الميل:
٠.٢ درجة	حدّ الانحراف المسموح به عن خط الطول:
٣٦ ٠٠٠ كيلو متر	نقطة الأوج
٣٦ ٠٠٠ كيلو متر	نقطة الحضيض:
١٦.٢ شرقاً	خط الطول الجغرافي الاسمي (في حالة الانطباق):
SICRAL-1 هو ساتل للاتصالات العسكرية. نطاق ذبذبات التشغيل:	الوظيفة العامة للجسم الفضائي:
التردد البالغ الشدة (٤٤ غيغاهيرتز/٢٠ غيغاهيرتز)	
التردد فوق العالي (٨ غيغاهيرتز/٧ غيغاهيرتز)	
التردد الفائق الارتفاع (٣٠٠ ميغاهيرتز)	

SICRAL-1B

SICRAL-1B	اسم الجسم الفضائي:
إيطاليا	اسم الدولة المولدة:
وزارة الدفاع الإيطالية	مالك الساتل:
٢٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٩، الساعة ٨١٥ بالتوقيت العالمي المنسق المحيط الهادئ (صفر درجة شمالاً - ١٥٤ درجة غرباً)	تاريخ الإطلاق وموقعه:

* استُنسخت بيانات التسجيل بالصيغة التي وردت بها.

Sea Launch	مركبة الإطلاق:
	البارامترات المدارية الأساسية:
٢٤ ساعة	الفترة العقدية:
± 0.1 درجة	زاوية الميل:
٠.٢ درجة	حدّ الانحراف المسموح به عن خط الطول:
٣٦ ٠٠٠ كيلومتر	نقطة الأوج:
٣٦ ٠٠٠ كيلومتر	نقطة الحضيض:
١١.٨ درجة شرقاً	خط الطول الجغرافي الاسمي (في حالة الانطباق):
SICRAL-1B هو ساتل للاتصالات العسكرية. نطاق ذبذبات التشغيل:	الوظيفة العامة للجسم الفضائي:
التردد البالغ الشدّة (٤٤ غيغاهيرتز/٢٠ غيغاهيرتز)	
التردد فوق العالي (٨ غيغاهيرتز/٧ غيغاهيرتز)	
التردد الفائق الارتفاع (٣٠٠ ميغاهيرتز)	